

Algemene verkoopvoorwaarden van SegenSolar GmbH, Dieselstr. 8, [D-] 50859 Keulen

(Stand: augustus 2015)

§ 1 Algemeen, toepasselijkheid

1. De onderhavige Algemene Verkoopvoorwaarden (AVV) zijn van toepassing op al onze zakelijke relaties met onze klanten (in het vervolg: 'koper'). De AVV zijn alleen van toepassing als de koper ondernemer (§14 BGB, *Bürgerliches Gesetzbuch*. Opm. v.d. vertaler: telkens Duits recht), een rechtspersoon volgens publiek recht dan wel een publiekrechtelijk afgezonderd vermogen is.
2. De AVV zijn in het bijzonder van toepassing op overeenkomsten inzake verkoop en/of levering van roerende goederen (in het vervolg: 'waren'), ongeacht of wij de waren zelf produceren of bij toeleveranciers inkopen (§§ 433, 651 BGB [*id.*]). De AVV zijn ook van toepassing volgens de op dat moment geldende versie als raamovereenkomst voor toekomstige overeenkomsten inzake verkoop en/of levering van roerende goederen met dezelfde koper, zonder dat wij in elk afzonderlijk geval hierop dienen te wijzen.
3. Onze AVV zijn uitsluitend van toepassing. Afwijkende of aanvullende Algemene Handelsvoorwaarden van de koper dan wel Algemene Handelsvoorwaarden van de koper die met onze AVV strijdig zijn, worden uitsluitend dan en in zoverre onderdeel van de overeenkomst indien wij uitdrukkelijk met hun toepasselijkheid hebben ingestemd. Deze noodzaak van instemming is in elk geval van toepassing, bijvoorbeeld ook dan als wij met kennis van de AVV van de koper de levering aan hem onvoorwaardelijk uitvoeren.

§ 2 Sluiting van de overeenkomst

1. Onze aanbiedingen zijn vrijblijvend en niet-bindend. Dit geldt ook voor alle informatie op ons internetplatform en in onze catalogi, technische documentaties (bijvoorbeeld prijslijsten, tekeningen, ontwerpen, berekeningen, calculaties, verwijzingen naar DIN-normen), andere productbeschrijvingen en stukken.
2. De bestelling van de waren door de koper geldt als bindend aanbod voor een overeenkomst. In zoverre uit de bestelling niets anders voortkomt, hebben wij het recht dit aanbod voor een overeenkomst binnen een termijn van 14 dagen na binnenkomst bij ons aan te nemen.
3. De inontvangstneming kan ofwel schriftelijk (bijvoorbeeld door bevestiging van de opdracht) of door levering van de waren aan de koper kenbaar worden gemaakt.

§ 3 Levertermijn, deelleveringen en vertraging van levering

1. De levertermijn wordt afzonderlijk overeengekomen respectievelijk door ons bij het aannemen van de bestelling aangegeven.
2. Wij zijn gerechtigd ook deelleveringen te leveren.
3. In zoverre wij bindende levertermijnen om redenen die we niet te verantwoorden hebben niet kunnen nakomen (niet beschikbaar zijn van de prestatie) zullen wij de

koper hiervan onverwijld op de hoogte stellen en tegelijk de te verwachten nieuwe levertermijn mededelen. Is de prestatie ook binnen die nieuwe levertermijn niet beschikbaar, dan hebben wij het recht geheel of gedeeltelijk van de overeenkomst terug te treden; een reeds volbrachte tegenprestatie van de koper zullen wij onverwijld restitueren. Als geval van niet beschikbaar zijn van de prestatie in deze zin geldt in het bijzonder het niet tijdig plaatsvinden van de eigen bevoorrading door onze toeleverancier, terwijl wij een congruente vervangende overeenkomst hebben gesloten. Onze wettelijke rechten op terugtreding en opzegging als ook de wettelijke voorschriften inzake afwikkeling van de overeenkomst bij uitsluiting van de plicht tot nakoming van de prestatie (bijvoorbeeld onmogelijkheid of onredelijkheid van de prestatie en/of van herstel van de prestatie) blijven onaangetast. Onaangetast blijven ook de rechten op terugtreding en opzegging van de koper volgens § 8 van deze AVV.

4. Het begin van onze vertraging van levering wordt bepaald volgens de wettelijke voorschriften. In elk geval is echter een aanmaning van de koper noodzakelijk. Indien wij met de levering achterop raken, dan kan de koper een forfaitaire vergoeding van zijn schade opgelopen door de vertraging eisen. Het vaste tarief voor de schadevergoeding bedraagt voor elke voltooide kalendermaand vertraging 0,5 % van de nettoprijs (leverwaarde), in totaal echter maximaal 5% van de leverwaarde van de verlaat geleverde waren. Aan ons blijft het voorbehouden te bewijzen dat de koper in het geheel geen schade of slechts een wezenlijk geringere schade dan het bovenstaande bedrag heeft opgelopen.

§ 4 Levering, risico-overdracht, afname, vertraging van inontvangstneming, verordening inzake verpakkingen

1. De levering geschiedt af opslag van onze logistieke partner ADLOQ LOGISTIK GMBH Carl-Benz-Ring 16 in [D-] 50374 Erftstadt, waar ook de plaats van nakoming is. Op verzoek en op kosten van de koper worden de waren aan een andere plaats van bestemming verzonden (verzendingskoop). In zoverre niet anders wordt overeengekomen, hebben wij het recht de manier van verzending (in het bijzonder transportbedrijf, wijze van verzending, verpakking) zelf te bepalen.
2. Het risico van toevallige ondergang en toevallige verslechtering van de waren gaat uiterlijk met de overdracht op de koper over. Bij verzendingskoop gaat echter het risico van toevallige ondergang en toevallige verslechtering van de waren als ook het risico op vertraging reeds met uitlevering van de waren over op de expediteur, de vrachtvervoerder of de anders tot uitvoering van de verzending aangewezen persoon of organisatie.
3. Indien de koper wat betreft de inontvangstneming van de waar in gebreke blijft, indien hij een handeling van medewerking nalaat of indien onze levering vertraging oploopt om andere redenen die de koper te verantwoorden heeft, dan hebben wij het recht vergoeding voor de hieruit voortvloeiende schade met inbegrip van extra uitgaven (bijvoorbeeld opslagkosten) te eisen.
4. Transport- en verkoopverpakkingskosten worden door ons in overeenstemming met de Duitse verordening inzake verpakkingen (*Verpackungsverordnung*) teruggenomen. Voor levering van waren, waarvoor transportverpakkingen volgens § 4 van de Duitse verordening inzake verpakkingen in aanmerking komen, is altijd

[D-] Keulen de plaats van prestatie. Voor levering van waren waarbij sprake is van verkoopverpakkingen als bedoeld in § 7 van de Duitse verordening inzake verpakkingen komen de koper en wij overeen dat wij de verkoopverpakkingen op onze vestiging in [D-] Keulen in ontvangst nemen en dat de koper de kosten voor de terugzending draagt.

§ 5 Prijzen en betaalvoorwaarden

1. In zoverre in afzonderlijke gevallen niet anders overeengekomen werd, zijn telkens onze op het tijdstip van sluiting van de overeenkomst geldige prijzen van toepassing, en wel af opslag (§ 4 lid 1 zin 1 AVV), plus omzetbelasting telkens ter hoogte van wat wettelijk voorgeschreven is.
2. Bij verzendingskoop (§ 4 lid 1 zin 2 AVV) draagt de koper de transportkosten af opslag en de kosten van de transportverzekering.
3. De koopprijs is opeisbaar en te betalen binnen 21 dagen vanaf facturering. De klant is echter verplicht voor levering van de waar een vooruitbetaling te doen in zoverre onze verzekering voor handelskrediet ons voor de koper geen kredietlimiet toestaat of door de levering de kredietlimiet wordt overschreden. Bovendien hebben wij naar eigen goeddunken het recht ook voor levering van waren een vooruitbetaling te eisen als uit de controle van de soliditeit van de koper blijkt dat wanbetaling zou kunnen dreigen.
4. Wordt na sluiting van de overeenkomst inzichtelijk dat onze aanspraak op de koopprijs door ontbrekende draagkracht van de koper gevaar loopt (bijvoorbeeld door het verzoek tot inleiding van de insolventieprocedure), dan hebben wij volgens de wettelijke voorschriften het recht op weigering van het leveren van de prestatie en – eventueel na het stellen van een termijn – op terugtreding van de overeenkomst (§ 321 BGB [*id.*])
5. De koper heeft slechts in zoverre verrekenings- en retentierechten als zijn aanspraak rechtsgeldig vastgesteld of onbestreden is. Bij gebreken van de levering blijft § 7 lid 6 onaangetast.

§ 6 Eigendomsvoorbehoud

1. Tot de volledige betaling van al onze momentele en toekomstige vorderingen op basis van de koopovereenkomst en een lopende zakelijke betrekking (gezeekerde vorderingen) voldaan is, behouden wij ons het eigendom van de verkochte waren voor.
2. Waren die onder eigendomsvoorbehoud staan mogen vóór het voldoen van de volledige betaling van de gezeekerde vorderingen noch aan derden verpand, noch ter zekerheid in eigendom overgedragen worden. De koper dient ons onverwijld ervan schriftelijk op de hoogte te stellen wanneer en voor zover toegang van derden plaatsvindt tot waren die ons toebehoren.
3. Bij een handelwijze in strijd met de afgesloten overeenkomst van de koper, in het bijzonder in geval van verzuim van betaling van de te betalen koopprijs, hebben wij het recht volgens de wettelijke voorschriften terug te treden van de overeenkomst en/of de waren op basis van het eigendomsvoorbehoud terug te eisen. Het terugeisen houdt niet tegelijkertijd de verklaring van terugtreding in; we hebben

veeleer het recht enkel de waren terug te eisen en ons de terugtrekking voor te behouden. Als de koper de te betalen koopprijs niet betaalt, mogen wij deze rechten alleen dan doen gelden, als wij aan de koper vooraf zonder resultaat een passende termijn voor de betaling hebben gesteld of als een dergelijke vaststelling van een termijn volgens de wettelijke voorschriften ontbeerlijk is.

4. De koper is bevoegd de waren die onder eigendomsvoorbehoud staan in het kader van een bedrijfsvoering volgens de regels verder te verkopen en/of te verwerken, In dit geval zijn aanvullend de volgende bepalingen van toepassing:
- a) Het eigendomsvoorbehoud heeft betrekking op de door verwerking, vermenging of verbinding van onze waren ontstane producten tot hun volle waarde, waarbij wij als producenten gelden. Blijft bij een verwerking, vermenging of verbinding met waren van derden hun recht van eigendom bestaan, dan verkrijgen wij mede-eigendom in verhouding tot de boekwaarde van de te verwerken, te vermengen of te verbinden waren. Voor het overige is voor het fabricaat in ontwikkeling hetzelfde van toepassing als voor de onder eigendomsvoorbehoud geleverde waren.
 - b) De vorderingen tegenover derden, die uit doorverkoop van waren of van het fabricaat voortvloeien, staat de koper nu al in het geheel respectievelijk ter hoogte van ons eventuele aandeel van mede-eigendom volgens bovenstaand lid ter zekerheid aan ons af. Wij nemen de overdracht aan. De in § 6 lid 2 AVV genoemde verplichtingen van de koper zijn ook van toepassing ten aanzien van de vorderingen die overgedragen zijn.
 - c) Ter inning van de vordering blijft de koper naast ons gemachtigd. Wij verplichten ons de vordering niet te innen zolang de koper zijn betalingsverplichtingen tegenover ons nakomt, niet met de betaling achterop raakt, geen verzoek tot inleiding van de insolventieprocedure ingediend is en geen ander gebrek aan zijn prestatievermogen ter tafel ligt. Maar als dit het geval is, dan kunnen wij eisen dat de koper aan ons de overgedragen vorderingen en de betreffende debiteurs bekend maakt, alle inlichtingen die noodzakelijk zijn voor de inning geeft, de daarbij horende documenten overhandigt en de debiteuren (derden) de overdracht mededeelt.
 - d) Als de realiseerbare waarde van de zekerheden onze vorderingen met meer dan 10 % te boven gaat, zullen wij op verzoek van de koper zekerheden naar onze keuze vrijgeven.

§ 7 Aanspraak wegens gebreken; garantie van de producent

1. Voor de rechten van de koper bij zaak- en rechtsgebreken (inclusief onjuiste of minderlevering evenals onjuiste montage of gebrekkige montagehandleiding) zijn de wettelijke voorschriften van toepassing, voor zover hieronder niets anders is bepaald. In alle gevallen blijven de wettelijke bijzondere voorschriften bij eindlevering van de waren aan een gebruiker onaangetast (*Lieferantenregress*: verhaalrecht van de leverancier volgens § 478, 479 BGB [*id.*]).
2. Als hoedanigheid van de waren geldt in principe alleen de productbeschrijving van onze kant of van de producent als overeengekomen. Uitingen in het openbaar,

- aanprijzingen of reclame van de producent representeren in vergelijking geen beschrijving van de hoedanigheid volgens de overeenkomst.
3. De aanspraken wegens gebreken van de koper vereisen dat hij zijn wettelijke onderzoeks- en reclamatieplichten (§§ 377, 381 HGB [*Handelsgesetzbuch*, Wetboek van Koophandel] vervuld heeft. Als bij onderzoek of later een gebrek aan het licht komt, dan moet er hiervan onverwijld schriftelijk een klacht bij ons worden ingediend. Als onverwijld wordt het indienen van de klacht beschouwd als de klacht binnen drie (3) werkdagen ingediend wordt, waarbij voor het naleven van de termijn het tijds wgsturen van de klacht volstaat.
 4. Als de geleverde zaak gebrekkig is, kunnen wij in eerste instantie kiezen of wij de prestatie herstellen door middel van het verhelpen van het gebrek (verbetering achteraf) dan wel door middel van het leveren van de zaak zonder gebreken (vervangende levering). Ons recht om de gekozen manier van het achteraf nakomen van de prestatie onder de wettelijke voorwaarden te weigeren blijft onaangetast.
 5. Wij hebben het recht de verschuldigde nakoming achteraf van de prestatie er afhankelijk van te maken dat de koper de te betalen koopprijs voldoet. De koper heeft echter het recht een in verhouding tot het gebrek redelijk gedeelte van de koopprijs achter te houden.
 6. De plaats van nakoming achteraf van de prestatie is de plaats van nakoming volgens § 4 lid 1 AVV.
 7. De koper dient ons de tijd en gelegenheid te geven die noodzakelijk zijn voor de verschuldigde nakoming achteraf van de prestatie en in het bijzonder dient de koper de gereclameerde waren aan ons over te dragen ten bate van onderzoek. Ingeval van een vervangende levering dient de koper ons de ondeugdelijke zaak volgens de wettelijke voorschriften terug te geven.
 8. De kosten op de plaats van herstel (§ 7 lid 6 AVV) noodzakelijk voor onderzoek en herstel, in het bijzonder transport-, vervoers-, arbeids- en materiaalkosten, dragen wij indien feitelijk een gebrek vastgesteld wordt. Maar als de eis van de koper tot het verhelpen van een gebrek niet gerechtvaardigd blijkt te zijn, kunnen wij eisen dat de hierdoor ontstane kosten door de koper vergoed worden. Overigens zijn in geen geval de kosten van demontage en de kosten van de nieuwe montage van de waren inbegrepen bij de kosten van herstel respectievelijk vervanging van de prestatie.
 9. Als herstel van de prestatie mislukt is of een termijn die de koper heeft gesteld voor het herstel van de prestatie vruchteloos verstreken is of volgens de wettelijke voorschriften ontbeerlijk is, kan de koper terugtreden van de koopovereenkomst of de koopprijs minderen. Bij een slechts gering gebrek bestaat echter geen recht op terugtreding.
 10. De garantieperiode voor aanspraken wegens zaak- en rechtsgebreken bedraagt voor nieuwe waren twee jaar vanaf overdracht van de waren. Bij gebruikte zaken bedraagt de verjaringstermijn een jaar vanaf overdracht van de waren.
 11. Aanspraken van de koper op schadevergoeding respectievelijk vergoeding van vergeefse uitgaven bestaan enkel in overeenstemming met § 8 en zijn voor het overige uitgesloten.
 12. Garanties van de producent of andere afzonderlijke verklaringen van vrijwaring of hoedanigheid van de producent worden uitsluitend door de producent gegeven en niet door onszelf. De afhandeling van alle aanspraken wegens garantie van de

producent of wegens de verklaringen van vrijwaring of hoedanigheid van de producent betreft uitsluitend de rechtsbetrekking tussen de koper en de producent en niet de rechtsbetrekking tussen de koper en ons.

§ 8 Verdere aansprakelijkheid

1. In zoverre op grond van deze AVV met inbegrip van de onderstaande bepalingen zich niets anders voordoet, zijn wij aansprakelijk bij een schending van contractuele en niet-contractuele verplichtingen volgens betreffende wettelijke voorschriften.
2. Wij zijn aansprakelijk op schadevergoeding – om het even wegens welke rechtsgrond – bij opzettelijkheid en grove nalatigheid. Bij eenvoudige nalatigheid zijn wij slechts aansprakelijk
 - a) Voor schade door schending van leven, lichaam of gezondheid
 - b) Voor schade door schending van een wezenlijke contractuele plicht (verplichting, die vervuld moet worden opdat de uitvoering van de overeenkomst volgens de voorschriften ook mogelijk gemaakt wordt en op de naleving waarvan de contractpartner regelmatig vertrouwt en vertrouwen mag); in dit geval is onze aansprakelijkheid echter beperkt tot vervanging van schade die te voorzien is en die typisch genoeg optreedt.
3. De beperkingen van aansprakelijkheid die voortvloeien uit § 8 lid 2 AVV zijn niet van toepassing in zoverre wij een gebrek opzettelijk verzwegen hebben of een garantie voor de hoedanigheid van de waren overgenomen hebben. Hetzelfde geldt voor aanspraken van de koper volgens de wet op de productaansprakelijkheid [*Produkthaftungsgesetz*].
4. Vanwege een plichtsverzaking die niet uit een gebrek bestaat kan de koper slechts terugtreden van de overeenkomst of de overeenkomst opzeggen als wij deze plichtsverzaking te verantwoorden hebben. Een vrij recht van opzegging van de koper (in het bijzonder volgens §§ 651, 649 BGB [*id.*]) wordt uitgesloten. Voor het overige zijn de wettelijke voorwaarden en rechtsgevolgen van toepassing.

§ 9 Rechtskeuze, bevoegde rechterlijke instantie, aanvullende clausule

1. Voor deze AVV en alle rechtsbetrekkingen tussen ons en de koper is het recht van de Bondsrepubliek Duitsland van toepassing, met buitensluiting van alle internationale en supranationale (contractuele) rechtsorden, in het bijzonder het kooprecht van de V.N. Voorwaarden en uitwerkingen van het eigendomsvoorbehoud volgens § 6 zijn daarentegen onderworpen aan het recht van de betreffende opslagplaats van de zaak, in zoverre volgens dit recht de gemaakte rechtskeuze ten gunste van het Duitse recht niet ontvankelijk of nietig is.
2. Indien de koper koopman als bedoeld in het *Handelsgesetzbuch* [Wetboek van Koophandel], een rechtspersoon volgens publiek recht dan wel een publiekrechtelijk afgezonderd vermogen is, dan is de enige – ook internationale – bevoegde rechterlijke instantie voor alle geschillen die direct of indirect uit de contractuele relatie voortkomen onze plaats van vestiging in [D-] Keulen. Wij hebben echter ook het recht om een aanklacht in te dienen bij de algemene bevoegde rechterlijke instantie van de koper.

3. Mocht een bepaling van deze AVV of van een ander onderdeel van de overeenkomst nietig zijn of haar geldigheid later verliezen, dan zal de geldigheid van de overige bepalingen hierdoor niet worden aangetast. In plaats van de nietige voorwaarden moet een billijke regeling geldig zijn, die datgene het meest benadert wat de contractuele partijen zouden hebben gewild als zij bij het sluiten van de overeenkomst kennis hadden gehad van de nietigheid hiervan.

Onze algemene voorwaarden zijn van toepassing op alle onderhandelingen met, orders bij en overeenkomsten met SegenSolar GmbH. Deze algemene voorwaarden worden u desgevraagd kosteloos ter beschikking gesteld en zijn voorts te vinden op www.segensolar.nl